



Présidence : Kazakhstan

DEUXIÈME PARTIE DE LA DIX-HUITIÈME RÉUNION DU FORUM ÉCONOMIQUE ET ENVIRONNEMENTAL

Promotion de la bonne gouvernance aux points de passage des frontières, amélioration de la sécurité du transport terrestre et facilitation du transport international par route et par rail dans la région de l'OSCE

Séance d'ouverture (ouverte à la presse)

1. Date : Lundi 24 mai 2010

Ouverture : 14 h 35
Clôture : 16 h 25

2. Président : Ambassadeur K. Abdrakhmanov (Modérateur) (Kazakhstan)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 1 de l'ordre du jour : *Séance d'ouverture*
 - a) Observations liminaires de M. K. Abdrakhmanov, Représentant permanent du Kazakhstan auprès de l'OSCE (EEF.DEL/29/10)
 - b) Observations liminaires de M. P. Kafka, Directeur général pour la coopération économique et la culture, Ministère des affaires étrangères de la République tchèque (EEF.DEL/31/10)
 - c) Observations liminaires de M. M. Perrin de Brichambaut, Secrétaire général de l'OSCE (EEF.GAL/8/10)
 - d) Observations liminaires de M. G. Svilanović, Coordonnateur des activités économiques et environnementales de l'OSCE (EEF.GAL/9/10)

e) *Discours principaux* :

- M. J. Kubiš, Secrétaire général adjoint de l'Organisation des Nations Unies (ONU) et Secrétaire exécutif de la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe (CENUE) (EEF.IO/13/10)
- M. C. S. Diarra, Secrétaire général adjoint de l'Organisation des Nations Unies et Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement
- M. S. Mujica, Secrétaire général adjoint, Organisation mondiale des douanes (OMD) (EEF.IO/9/10)
- M. M. Maroofi, Secrétaire général, Organisation de coopération économique

f) *Débat* : Espagne-Union européenne (les pays candidats, à savoir la Croatie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la Turquie ; l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine, le Monténégro et la Serbie, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; l'Islande et la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membres de l'espace économique européen ; ainsi que l'Arménie, souscrivent à cette déclaration) (EEF.DEL/36/10/Rev.1), Azerbaïdjan (également au nom de la Géorgie, de la Moldavie et de l'Ukraine) (EEF.DEL/45/10), Fédération de Russie (EEF.DEL/35/10), États-Unis d'Amérique (EEF.DEL/46/10)

4. Prochaine séance :

Lundi 24 mai 2010 à 16 h 30, Salle des séances plénières

Séance plénière I

1. Date : Lundi 24 mai 2010

Ouverture : 16 h 55
Clôture : 18 h 20

2. Président : Ambassadeur A. Sychov (Modérateur) (Biélorussie)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 2 de l'ordre du jour : *Perspectives pour le développement plus avant d'un transport en transit efficace et sûr entre l'Asie et l'Europe*
 - a) *Discours principaux* :
 - M. A. Kusainov, Ministre du transport et des communications du Kazakhstan (EEF.DEL/27/10)
 - M. G. Chuluunkhuu, Ministère des transports routiers, de la construction et de l'aménagement urbain de Mongolie (EEF.DEL/30/10)
 - M. V. Naudužas, Représentant personnel du Président en exercice de l'OSCE pour les questions relatives aux transports
 - M. S. Stolyarov, Directeur adjoint chargé du développement stratégique des chemins de fer russes (EEF.NGO/10/10)
 - b) *Débat* : Japon (partenaire pour la coopération) (EEF.DEL/28/10), Union européenne (Commission européenne), Bureau du Haut Représentant des Nations Unies pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, M. A. Kusainov (orateur principal)

4. Prochaine séance :

Mardi 25 mai 2010 à 9 h 30, Salle des séances plénières

Séance plénière II

1. Date : Mardi 25 mai 2010

Ouverture : 9 h 40

Clôture : 10 h 30

2. Président : M. A. Bekturov (Modérateur) (Kazakhstan)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 3 de l'ordre du jour : *Examen de la mise en œuvre des engagements de l'OSCE dans la dimension économique et environnementale*

a) *Présentation du rapport d'examen (EEF.IO/8/10) préparé par Mme E. Molnar, Directrice de la Division des transports de la CENUE, axé sur la facilitation du transport international et la sécurité des transports intérieurs*

– Mme E. Molnar, CENUE (EEF.IO/10/10)

b) *Débat sur les principales conclusions et recommandations du rapport d'examen* : Belgique, Kazakhstan, Mme E. Molnar (oratrice principale), Union européenne (Commission européenne), Modérateur

4. Prochaine séance :

Mardi 25 mai 2010 à 11 heures, Salle des séances plénières

Séance plénière III

1. Date : Mardi 25 mai 2010

Ouverture : 11 h 10
Clôture : 13 h 10

2. Président : M. U. de Pretto (Modérateur) (Union internationale des transports routiers)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 4 de l'ordre du jour : *Débat d'experts sur le rôle de l'OSCE dans la promotion de la bonne gouvernance dans les transports internationaux et aux points de passage des frontières*
 - a) *Discours principaux* :
 - Mme E. Molnar, CENUE
 - M. T. Leimgruber, Comité international des transports ferroviaires
 - M. M. Maroofi, Organisation de coopération économique
 - M. D. Perrier, OMD (EEF.IO/11/10) (EEF.IO/12/10)
 - Mme E. Presle-Weiss, Centre de l'OSCE à Bichkek
 - M. N. Popa, Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED)
 - M. J. Tomczyk, Projet sur les liaisons de transport Europe-Asie
 - b) *Débat* : Représentant personnel du Président en exercice de l'OSCE pour les questions relatives aux transports (Lituanie), Modérateur, Union européenne (Commission européenne), Mme E. Molnar (oratrice principale), M. J. Tomczyk (orateur principal), M. T. Leimgruber (orateur principal), Azerbaïdjan (EEF.DEL/41/10), Commission des Nations Unies pour le droit commercial international, Danemark, Pays-Bas, Norvège, Arménie (EEF.DEL/43/10), Tadjikistan, Moldavie (EEF.DEL/40/10), Pologne, Irlande

4. Prochaine séance :

Mardi 25 mai 2010 à 14 h 30, Salle des séances plénières

Séance plénière IV

1. Date : Mardi 25 mai 2010

Ouverture : 14 h 45
Clôture : 16 heures

2. Président : Ambassadeur K. Abdrakhmanov (Modérateur)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 5 de l'ordre du jour : *Facilitation et sécurité du transport en Asie centrale et avec l'Afghanistan*

a) *Discours principaux* :

- M. Z. Zia, Ministère afghan du commerce et de l'industrie (EEF.DEL/38/10)
- M. T. Sanderson, Center for Strategic and International Studies, États-Unis d'Amérique (EEF.NGO/11/10)
- M. B. Sarsekov, Central Asia Regional Information and Co-ordination Centre, Kazakhstan (EEF.IO/14/10)

b) *Débat* : Ouzbékistan (EEF.DEL/33/10) (EEF.DEL/33/10/Add.1), Modérateur, M. Z. Zia (orateur principal), Afghanistan (partenaire pour la coopération), Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement, Kazakhstan

4. Prochaine séance :

Mardi 25 mai 2010 à 16 h 30, Salle des séances plénières

Séance plénière V

1. Date : Mardi 25 mai 2010

Ouverture : 16 h 30
Clôture : 17 h 55

2. Président : M. A. de Vries (Modérateur) (Union européenne
(Commission européenne))

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 6 de l'ordre du jour : *L'impact du transport sur l'environnement et la sécurité*
 - a) *Discours principaux* :
 - Mme C. Rose, Ministère autrichien du transport, de l'innovation et des technologies (EEF.DEL/32/10)
 - M. N. Issingar, Association des transitaires nationaux du Kazakhstan (EEF.NGO/13/10)
 - M. G. Kafka, Organisation intergouvernementale pour les transports internationaux ferroviaires (EEF.IO/15/10)
 - M. J. Loubinoux, Union internationale des chemins de fer (EEF.NGO/12/10) (EEF.NGO/12/10/Add.1)
 - b) *Débat* : Modérateur, Représentant du Coordonnateur des projets de l'OSCE en Ukraine, Présence de l'OSCE en Albanie, Mme C. Rose (oratrice principale), Union internationale des transports routiers

4. Prochaine séance :

Mercredi 26 mai 2010 à 9 h 30, Salle des séances plénières

Séance plénière VI

1. Date : Mercredi 26 mai 2010

Ouverture : 9 h 35
Clôture : 10 h 55

2. Président : M. R. Perl (Modérateur) (Unité d'action de l'OSCE contre le terrorisme)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 7 de l'ordre du jour : *Aspects spécifiques liés à la sécurité du transport et rôle de l'OSCE*
 - a) *Discours principaux* :
 - M. R. Nowak, CENUE (EEF.IO/17/10)
 - M. L. Brown, Transported Asset Protection Association (EEF.IO/16/10)
 - M. A. Cook, Département des transports du Royaume-Uni (EEF.DEL/37/10)
 - M. A. Barmenkulov, Ministère des transports et des communications du Kazakhstan
 - b) *Débat* : Modérateur, M. R. Nowak (orateur principal), OMD, Projet sur les liaisons de transport Europe-Asie, France, M. L. Brown (orateur principal), M. A. Cook (orateur principal), Union européenne (Commission européenne), M. A. Barmenkulov (orateur principal)

4. Prochaine séance :

Mercredi 26 mai 2010, à 11 h 30, Salle des séances plénières

Séance plénière de clôture

1. Date : Mercredi 26 mai 2010

Ouverture : 11 h 35

Clôture : 13 h 10

2. Président : M. G. Svilanović (Modérateur) (Coordonnateur des activités économiques et environnementales de l'OSCE)

3. Sujets examinés – Déclarations :

Point 8 de l'ordre du jour : *Le rôle de l'OSCE dans le cadre de la suite à donner au dix-huitième Forum économique et environnemental*

a) *Présentation de contributions spécifiques de l'OSCE, notamment d'exemples tirés du terrain* :

- M. W. Maierhofer, École des cadres de l'OSCE pour la gestion des frontières, Douchanbé (EEF.FR/3/10)
- Mme N. Mukanova, Anti-Corruption Business Council of Kyrgyzstan (EEF.NGO/14/10)
- M. S. Stevenson, Représentant personnel du Président en exercice pour les questions environnementales
- Bureau de l'OSCE au Tadjikistan
- Représentant du Coordonnateur des projets de l'OSCE en Ouzbékistan

b) *Débat* : Moldavie (EEF.DEL/42/10)

c) *Déclaration de clôture (ouverte à la presse)*

- M. A. Bekturov, Vice-Ministre des transports et des communications du Kazakhstan

Espagne-Union européenne (EEF.DEL/44/10), Lituanie (EEF.DEL/48/10), Irlande, États-Unis d'Amérique, Biélorussie, Fédération de Russie (EEF.DEL/47/10), Afghanistan (partenaire pour la coopération), CNUCED

4. Prochaine réunion :

2011

Présidence : Lituanie